

## 15 BANI NUMERUL

## ABONAMENTELE

NEOP LA I SI IA FIE-CAREI LUNI SI SE PLATESC  
TOT-C'AUNA INAINTE  
**IN BUCURESCI** La casa Administratiunii  
**IN TARA:** Prin mandate postale.  
Pentru f an 40 lei, 6 luni 90 lei, 3 luni 10 lei.  
**IN STRENNATE:** La teatru oficiale pos-  
tale din Unione, prin mărcete postale.  
Pentru f an 50 lei, 6 luni 25 lei.  
**LA PARIS:** Se gaseste jurnalul cu 15 Cent.  
numerul, la Kioscul din rue Montmartre 143  
Bulevardul St. Germain No. 84.

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

## REDACTIA

No. 3. — Piata Episcopiei. — No. 3.

## EPOCA

APARE IN TOATE ZILELE DE LUCRU

## REGELE SI I. BRATIANU

## PRIMENEALA MINISTERIALA

## REGELE-FICTIUNE

## CREDIT SI DEBIT

## GARDEROBA LUI TOBOC

## REGELE SI I. BRATIANU

Un incident pațin mai însemnat s'a produs zilele trecute, manifestul opozitiei din Iași, și devotamentul dinastic al d-lui Ion Brătianu și a arătat arama.

Acest om, care te amețește cu protestările sale de iubire pentru suveran, acest dinastic atât de suscepțibil încât își face o crimă de antidi-nasticism, din cea mai mică și neinvonată faptă, a dat dosul îndată ce a mirodit o primejdie. Ministrul favorit al regelui Carol l'a părăsit pe data ce prețioasa sa persoană era expusă unei primiri.... puțin cam neplăcută.

Si cu toate acestea d. Ion Brătianu ar trebui să se fi obicinuit cu aceste soi de ovăzuri populare.

Sentimentele românilor pentru dênsul i'a fost arătate în deosebite ocazii sub deosebite forme, uneori u mult mai exagerate decât cele sub care leșenii au arătat pe ale lor. La București, fluerăturile au fost înlocuite de studenți cu huidueli și cu epitele foarte expresive, la Bacău merele murate, simple ficiuni constituționale, au fost înlocuite cu piețe din pavaj și cu ciomege: un soi cam brutal de a scoate pe cineva din lumea ficiunilor și de al aduce în acea a realităților.... constituțională.

Si cu toate că d. I. Brătianu a vîzut în aceste două ocazii, de foarte de aproape, focul dragostei poporului totuși nu s'a deprins încă cu spulberând pe rege să culeagă reidele activităței sale politice.

Până acum istoria ne deprinsese a vedea ministrul plătit cu capul păcatele suveranilor lor. Strafford plătit pentru Carol I al Angliei, Morec pentru Lăpușneanu al Moldovei. D. Brătianu a schimbat roulurile și Carol I al României a fost lăsat la Iași să platească păcatele favoritului său.

Așa dinasticism se vede cam rar, și M. S. are cuvinte puternice pentru a ține atât de mult la recunoșcător și devotatul său prim-ministru.

Nu'l vorba, iubirea d-lui Brătianu pentru suveran are și momente de scăderi grabnice, eclipse momentane, explicabile prin cunoscuta lege fisiologică care nu îngăduie slabiei naturi omenești să suferă fără conținere încordări prea mari și nu se poate pretinde ca mintea și inima d-lui Brătianu să facă excepție de la o legătura de generală căreia cum zice poetul:

Muritorii toti sunt sclavi.

Astfel ne explicăm minunat de bine purtarea d-lui Brătianu. De aceea vine că, tronul, după ce la 1868 era un al ar înaintea căruia cu totii trebuia să ne prosternăm, la 1874 era obiectul atâtă adorații care se exprima prin imnuri de glorie ca Spionul Prusian, ca sălăticăloasă și altele; imnuri uitate astăzi pentru a fi reluate mâine, când prin vreo imprejurare care-care, altarul va fi

inchis pentru preoții care n'a tocmai poftă de mere murate, prinoase oferite de credincioșii pe altarul divinității părăsite la vremi de grea cumpănă și de încercări grele.

Dar să lăsăm gluma.

Colectivisti explică purtarea ciudată a d-lui Brătianu prin faptul că marele colectivist, ar fi vrut să arate regelui că este de nepopular și de slab când nu'l acoperit de mantaua imensei sale popularități. Mai mult, se zice că d. I. Brătianu a pus chiar punctele pe i și că a accentuat regelui cauzele petrecerii sale la Florica.

In așa caz nerușinarea sa ar fi năprasnică.

D. Ion Brătianu popular!

Dar țara întregă știe, căci în consuțință să se petreacă lucrul, că dacă M. S. Regele este nepopular cauza este numai primul său ministru. Imoralitatea, abuzurile, violențele, hoțiile regimului au înșterinat tronul de țară. Această lucea este zilnic spus de ziarele opozitiei. Manifestul opozitiei leșene accentuează și mai bine acest lucru.

Cauza nepopularității regelui nu este persoana regelui, este d. Ion Brătianu și faptele sale. Pe dênsul și pe adunatura sa li urăsc români, de dênsii vor să se scape și ură în contra lor a luat aşa proporții, încât regele este confundat cu dênsii.

Pe d. Brătianu nu lăsă să fie și

dacă regele a avut la Iași primirea cunoscută, cauza a fost că ține la guvern pe d. Brătianu, pe ministru neleal care vine și sugrău țara și care la momentul de primăjidiu își parăște suveranul la ecsplosiunea formidabilei nemulțumiri cauzată de faptele sale.

De aceea mai alătări am susținut că nu trebuie să învinovățim prea mult pe rege. Ne este teamă, și nu dorim ca dreapta mână a țrei să și greșească drumul și să se abată de la primul vinovat.

Să criticăm și să învinovățim că vrem pe rege, dar să nu iutăm un minut măcar pe Ion Brătianu.

Ion N. Iancovescu

## TELEGRAF E

## AGENTIA LIBERA

Paris, 10 Mai.

Redeschiderea Camerei s'a lăsat în cea mai mare linii te cu un mare număr de deputați. Generalul Boulanger a depus un proiect de creștere pentru a face experiențe de mobilizare a armatei în toamnă acăstăi an. D. Wilson a cerut prioritatea pentru proiectul de lege relativ la Zahăr. D. Mahy cere mențiunea legii militare; propunerea d-lui Mahy este respinsă cu 297 voturi contra 227. A est rezultat a produs o vître impresionantă adunare. Dreptății au votat propunerea d-lui Wilson.

Londra, 10 Mai.

Corespondentul Parisian al ziarului *Times* anunță că procesul comisarului Schaebele și al consorților săi ce va avea loc la Lipsa, va avea un mare rezultat. Actul de acuzație ar conține 500 pagini și citirea lor va dura 4 ore.

Paris, 10 Mai.

Ziarul *«Les Debats»* zice că parlamentul englez nu mai poate să meargă înainte din cauza obstrucționismului Irlandei care este ca o baricadă ce opresce țara întreaga în mersul ei. D. Gladstone atât de mult atâtă prevăzuse cu toate acestea acestă stare de lucru.

In fața ei așmenea situații, adăuga foaca franceză, Franța nu trebuie să fie, rea severă pentru dificultățile ce le întâmpina ea însăși în apărarea regimului parlementar.

Constantinopol, 10 Mai.

Sultanul a primit Vineri în audiență ped. Nejjoff, ambasadorul Rusiei. În această audiență s'a discutat foarte de aproape criza bulgăriei.

**Petersburg, 10 Mai.**  
Jakub Kahn și fiul său Musa Kahn s'a declarat gata de a renunța la tronul Afghaniștanului în favoarea lui Ryub.

**Petersburg, 10 Mai.**

Negociările între delegații englezi și ruși în privința frontierelor Afghaniștanu stață tocmăi așa de rîu după cum s'e răspândise sgomotul din parlații englezi. Anglia caută să ajungă reședea la un aranjament înaintea ca grave complicații să nu se ivescă în Afghaniștan.

**Viena, 10 mai.**

Ziarul *Correspondenta Politică* zice că la Berlin lumea a fost surprinsă că reclamațiunile *Gazetei Germaniei de Nord* au fost interpretate de presa austriacă că având de scop de a compromite pe contele Andrássy și contele Tisza. Această concepție este gresită de oare ce comunicările facute de ziarul german nu pot măsura tutură nimic consideraționă atât de justificată de care se bucură acești doi bărbați de stă.

Sferele politice de aici să arate foarte strălucite de această retracție a principelui de Bismarck.

**Viena, 10 Mai.**

Ziarul *Neue Freie Presse*, din faptul că d. Neldoff a avut o audiенță la sultan și generalul Kautbars o conferință cu principalele de Bismarck precum și din întocmirea contelui Schouvaloff la Berlin conchide că cestiușa bulgară este din nou pusă pe cale de a fi deslegală.

**Pesta, 11 Mai.**

Contele Andrasz s'a întors eri după amiază astăzi.

**Berlin, 11 Mai.**

Reichstagul a început prima cetere a proiectului de lege stabilind un impozit asupra băuturilor spirituoase. Principalele de Bismarck a asistat la sedință.

**Berlin, 11 Mai.**

Imperatul se va duce la Ems. Nu se știe încă dacă majestatea Sa va merge la Gaste.

Principalele de Bismarck va merge la Kissingen la începutul lunii Iunie. În cursul aceleiași lunii prin cipalele de Bismarck va avea o întrevedere cu d. Giers și mai târziu cu contele Kalnoky.

## AGENTIA HAVAS

Paris, 10 Mai.

Generalul Boulanger a cerut camerei un credit de cinci milioane pentru încercarea de mobilizare a unui corp de 250000 de soldați și a sudul Franciei și care să se facă în Octombrie viitor.

**Atena, 10 Mai.**

Sultanul a făcut să se exprime mulțumirile sale guvernului nostru pentru modul prin care s'a și potoleasă spiritele în timpul recentelor evenimente din Creta.

**Viena, 10 Mai.**

După «Corespondența Politică», lumea se miră la Berlin că Comitele Andrássy și d. Tisza s'ar fi crezut blesăji de cea ce s'a publicat de către *Gazeta Germaniei de Nord* asupra istoricului ocupării Bosniei și a Erțegovienei. Scopul acestor publicari este de a respinge fațele așteptările ziarelor românești care propagă simț mintile de ură

contra Germaniei.

**Berlin, 10 Mai.**

După ce primește «Gazeta Germaniei de Nord», fostul Comandant al gendarmeriei, general Oršensky, ar fi remis împăratului Alexandru un memorandum demonstrând că o insurecție este inevitabilă fără o schimbare completă a sistemelui actuale.

**Berlin, 10 Mai.**

După «Dîn Post», e îndoială în privința mergetei împăratului anul acesta la Gastein, de oare ce doctorii cred că o cură de acest gen nu mai conveni bărbaților sălăjeni.

**Berlin, 10 Mai.**

Reichstagul a discutat pe ojectul de imposiție asupra alcoolului. În cursul discuției ministrul Schobs a arătat trebuința de a spori veniturile imperiului și de a veghe la siguranța palerii I. Mai mulți orădeni au luat parte la discuție.

**Berlin, 10 Mai.**

Ministrul de finanțe al Bavariei a vorbit în favoarea proiectului, dar a adăugat că Bavaria nu e dispusă să renunțe la ce-i rezervat.

Plenipotențiarul Wurtemburgului s'a decarat vesel de lăsatărea proiectului de lege care respunde intențiilor îrei sale și formează o nouă legătură în jurul Germaniei pentru o uniune singură manunchiu.

Urmarea discuției e amânată pe mâine.

## PRIMENEALA MINISTERIALA

Sunt trei lumi și mai bine de când tot se vorbea că se vor face oare care schimbări în Minister, că d-nu Sturza va trece la externe și d-nu Brătianu la răboi, dar mai ales se spunea regulat în toate săptămânele că d. Radu Mihai va trece la Interne.

Din toate aceste stiri, s'a adeverit uns: d. Radu Mihai a fost pus în capitolul departamentului însărcinat cu conducerea administrației. D-nu I. Brătianu rămâne fară po-toțiu, prin urmare se poste mai lesne și mai des odihni la Florica, iar d. Sturza își urmează meseria de prim lacheu al lui Vodă când merge în județ și de statoste al profesorilor.

Carierea politică a d-lui Radu Mihai este foarte bogată în incidente de tot felul și întrarea d-sale în cutare ramură a administrației său la cutare minister, a fost tot d'una anunțată lovitulor cu căte două luni înainte pentru că s'e poată obișnuvi cu idea asta.

Când se vorbea să se numească d. Radu Mihai în alta funcție, d. I. Brătianu procedeaază în tocmăi cum fac doctorii când se vorbează să fie un picior sau o mână unui bolnav. Spune mereu că o să fie săli să fie membrul bolnav; rudenile, prietenii, chiar bolnavul se obișnuiesc cu această idee, și în ziua operației, impresa nu e aş mare!

Cules după piața teatrului în luna Noembrie, cu pantalonii de dril și pătrare de păie, cartoforul client al tuturor cluburilor a fost trimes marintă la Brailea și ca să fie adus prefect de poliție în București, a fost nevoie să se întrebuneze mijlocul de mai sus. Regulat zilele publică știrea că Radu Mihai trece la București.

Când după cățări anuale de serviciu, d. prezidentul al consiliului a voit să răspaltească pe organizatorul bandelor de la Orșeu, și sălăi facă ministru, a scos vorba aici, a scos vorba mâine, că prefectul va ajunge ministru și tocmăi peste un an a scos și decretul la lumenă.

Același tipic s'a urmat până la 29 Aprilie 1887, ziua în care Radu Mihai a jurat înca odată credință Regelui și a primit în schimbul jurământului său administrația tuturor prefecturilor și generalilor fondatorilor secrete.

Numeirea d-lui Radu Mihai în seara lui înaintea lui închisă și a căstigat de la venirea sa la putere până acum.

Fără ne cufunda în această complicată lucrare, putem să o schimpe generala care va servi statisticianilor din viitor.

Așa de pildă, când a perdit pe d-nul D. Brătianu, a căstigat pe d-nul Meitan; când a perdit pe d-nul Fleva a căstigat pe Mișu Paleologu (pe grecescă *palaios logos*, pe franceză *vieille blague*); când a perdit pe d. Tache Ionescu a căstigat pe Aristid Pascal; când a perdit pe d

a jignii modestul lui, e cu mult mai de-  
corativ decât Atanasiad.

Urmând pe aceasta cale, vom des-  
coperi că d. Tache Ionescu e cu mult  
mai *joli garçon* de căt o. Aristid Pas-  
cal ; că d. Dimitrie Brățianu are o in-  
fățișare mai viocă și mai placută de căt  
de Meitani, și că d. Arion e mai ele-  
gant de căt Stancu Dragon. s. c. l.

Iată dar fapte, fapte științifice, ne-  
tagăduite. Lucrând după metoda sna-  
litice, conform teoriei evoluționiste,  
vedem că tot elementul sănătos, chiar  
din punctul de vedere fizic, nu mai vrea  
să remâne cu d. Ion Brățianu. Din con-  
tra infirmi, pipernicii, asasinații de la  
Mavrodol se strâng împrejurul lui.  
Urmând de aproape acest *processus* de  
decădere putem lese prevede momen-  
tul când d. Brățianu va fi susținut nu-  
mar de ciungii, de schiopi, de rahitici,  
de hidrocefali, de ologi, de cocosăji, de  
schilozi, de picere sucite, de surzi, de  
muști, de dispepsi, de gastralgici, de  
tifoizi, de oameni care suferă de băsică,  
etc., etc. Nu mereu mai departe, căci și  
devine necuvincios.

Asta nu va mai fi partid, va fi spital.  
Să d. Brățianu ar putea să joace în a-  
cest spital rolul de bărbier și sub-hir-  
urg dacă n'ar fi devenit atunci *com-  
plètement gâté*, cum zice Francezul.  
Așa să îl ajute Dumnezeu.

## CRONICA

### GARDEROBA LUI TOBOC !

Un om care are multă căutare în ziua  
de astăzi știe că d. I. C. Brățianu,  
nici d. D. Sturza, nici d. Stătescu, zis  
Evghenie pentru cocoane.

Omul cu steaua în frunte, prețuit  
mai mult chiar de căt domenele coro-  
nei, este cetăeanul Toboc.

«Nimic fără D-zeu» incrustat pe stema  
domniei de Hohenzollern s'a înlocuit  
prin cuvintele: «Nimic fără Toboc.»

Toboc este Dumnezeul împărației  
noastre; Toboc în sus, Toboc în jos,  
Toboc pe față, Toboc pe dos, Toboc pe  
toate părțile.

Toboc să trăiască !

D-ni I. C. Brățianu și D. Sturdza nu  
pot să facă fiecare în parte de căt un  
singur lucru: astăzi să ţie cu Neamțu;  
mâine să ţie cu Muscalul și vice-versa,  
la 1873 să pomenească ca surugii  
letarghii lui Carol și la 1887 să tragă  
cu buretele ca Pufendorf.

Statescu, — zis Evghenie pentru co-  
coane, — știe să facă de căt un sin-  
gur lucru: să permute magistrați. Alt-  
ceva, nu știe să facă nimic ca lumea;  
tot treaba pe jumătate, pe cătă vreme  
Toboc, alături, nu glumă !

Toboc e deputat, Toboc e magistrat,  
Toboc e cetăean indignat. E ministru,  
e prefect, e primar, e ambasador, e  
Toboc și s'a isprăvit toată vorba.

Când sosește M. S. la gară, pe cănd  
Președintele-vier stă la Florica cu burta  
la soare, Toboc în frac și mănuși albe  
șoptește la urechile Suveranului cu-  
vinte: «Majestate on va partă!»

Apoi, iute se deshrăcă, își trânteste  
o barbă la Mitică-Cneazul, niște pan-  
taloni cu vîpușcă roșie, un guler roșiu  
cu fireturi de argint, o sabie de ofițer  
de intendență și Toboc înfațișează în-  
dată pe reprezentantul siguranței pu-  
blice în zilele când nu sunt alegeri—  
căci Toboc e treaz.

La laș, Toboc s'a preschimbăt. Barba  
a dispărut, a fost înlocuită prin niște  
muștăci încărionăți și văcăuș. To-  
boc e primar și pună sub augustul na-  
s al augustului nostru Suveran tava cu  
paine și cu sare. Toboc are cămașe  
de olandă cu cusătură la piept, pan-  
taloni căcani, gilecă ca arderea Mo-  
scovei, frac albăstru cu nasturi gal-  
beni (cu țifra și coroana regală, bine  
înțeleș) și un juben cu mașină sub-  
brațul stâng. Din bozunarul fracului,  
eșe un colțisor al căciulei de oaie !

Pentru această ocazie a lepădat obie-  
le și a pus ciorapi; păcat că nu se văd!  
Pe frunte, se șterge cu o batistă cu poza  
d-lui I. C. Brățianu.

Maria Sa, se plimbă pe străzile la-  
sului, Maria Sa pleacă să culeagă mere,  
Toboc iar s'a schimbăt.

Toboc e cetăean indignat: panta-  
loni crești, nu roșii vopsit pe din năun-  
tru cu vin de aceași culoare, industrie  
națională de cherestea în mâna, și pe  
buze căncioare.

*Ia, ha, și iar așa,*  
*Trăiască Maria Sa.*

Toboc da în dreapta, dă în stânga, și  
merge amonte fără frică, fără grije,  
căci îndată ce va veni nevoie, iar se  
schimbă în reprezentant al siguranței  
publice.

Artiștul Iulian, joacă vre o cinci ro-  
luri în comedia *Mincinosul*, dar arti-  
stul Iulian e un fleac pe lângă Toboc.

Garderoba celu dănită nu face pa-  
rale pe lângă garderoba celu de al  
doi ea.

De acea trebuie să recunoaștem încă  
o dată că Toboc este Dumnezeu în im-  
părăția noastră.

Toboc în sus, Toboc în jos, Toboc  
pe față, Toboc pe dos, Toboc pe toate  
părțile.

Toboc să trăiască!

MAX.

## INFORMATIUNI

Știrea pe care am dat-o eri despre  
o modificare a cabinetului este  
azi oficială. Această modificare  
consiste în părtăsirea ministerului  
de Interne de către d. Brățianu care  
păstrează președinția Consiliului sără-  
portofolin, în trecerea d-lui Radu  
Mihaile de la lucrările publice la Inter-  
nă și în intrarea în Cabinet a d-lor  
Gheorghian și Aurelian, cel  
dintre și domeniul și cel d'al doilea  
la lucrările publice.

Noii miniștri au și depus azi dimi-  
neata, la 10 ceasuri și jumătate, ju-  
mătul în măinele Regelui.

\*

Potrivit afirmației în chipul cel mai  
formal că astăzi noapte, d. prim-procuror  
și unul din procurorii săi de  
secuție nu s-au mișcat din sala de  
chizitura în tot timpul căt tribu-  
nalul a deliberat asupra afacerii  
Panu.

Trenul special care va duce azi  
la Sinaia pe Regele și Regina va  
pleca din gara de Nord la 2 ore.  
Regele va reveni în București măine  
pentru a face o vizită Reginei Na-  
taliai a Serbiei și va pleca din nou  
la Sinaia Vineri.

### PROCESUL DE PRESĂ

AL

### D-LUI GHEORGHE PANU

(Urmare)

### AU DINTA DIN 28 APRILIE

### SEDINTA DE NOAPTE

Un mic incident, de altfel foarte ne-  
însemnat, precedea sădina.

Tribunalul intra în sădina 9 și 10 m.

D. Panu nefind față, d. președinte  
admete cererea unui d. avocat de a se  
amașa pentru un scurt timp deschis-  
area sădinei, pînă ce d. Panu, care  
s'a dus jos să ia un mic recitor, se va  
reîntoarcă.

La ora 9 și 1/4 sădina se deschide.

### Rechizitorul prim-procurorului

D. Andronescu. Releva că d-lui Panu a apărut în Nr. din 10 Aprilie, prin care d-sa făcea cunoscut că  
presintându-se la tribunal n'a găsit  
dosarul. Prim-procurorul d-ea mai  
formală desințirea faptului acestuia că  
d-lui Panu s'a prezentat la tribunal.

Prădintele, mi se pare că atunci era  
sărbătoare.

D. Panu, mulțumesc că ati răspuns  
pentru mine.

Prim-procurorul mai voește să consta-  
te un alt neadever privitor la aser-  
tuarea că parchetul ar fi făcut o per-  
chisire la d-sa. Acesta este eardă un  
patent neadever.

D. Panu. Vă voiți proba contrariul.

D. prim-procuror, releva că a apărut  
un articol nesemnat apărut în Nr. de azi  
al *Luptei*, privitor la primul declina-  
torul de competență.

D. Panu, protestează în contra a-  
cestei sisteme de acuzație a procura-  
rii.

Prădintele. Voi restabili eu ade-  
verul, căcăi, d. procuror nu trebuie să  
știe că jurnalul tribunalului citi eri  
nu era încă complet motivat.

D. Panu, dacă lăsați pe d. pr. pro-  
curor să intre pe acest teren alăutecos,  
apoziții fac parte aici de o lectie care  
s'ioțe minte 20 ani, de și ar fi de ajuns  
doani caci nu crez în o durată mai  
lungă a guvernului nostru.

Prim-procurorul intrind în cestiu, voește  
să constate că ofensă adusă re-  
gelui prin articolul *Omul periculos* e  
afară din orice discuție. Din expresi-  
uniile omului *sinistru*, ulan prusian, luate  
și în parte și în total lor rezultă nea-  
părăt ofensă. Astăzi ofensă este de na-  
tura a provoca ură și disprețul dinas-  
tier. Prim-procurorul enumera apoi  
binefacerile dinastiei străine care de 30  
ani a fost destinată să curme toate  
luptele politice din țară ce există acum  
50 ani. Articolul încriminat nu con-  
ține critică că injuri, adăuga d-sa.

Ce lădăi la d-sa că se asteapta  
de către d-sa?

Nu, ci organul guvernului.

Așa dar ideea primordială din arti-  
culul meu că regele se amestecă în po-  
litică esterioră și motivată de teoria  
ziarului guvernamental.

Acum mă întreb?

Adevărat și că eu deodată, m-am  
așezat la birou și m'am pus să atac  
persoana Regelui, cum avea aerul de a  
zice d. prim-procuror?

Să arăt pentru astăzi că am găsit  
dosarul în relație exteroare, că el vor-  
bește și lucează în numele nații.

Apoi făță cu astăzi teorie a jurnalul  
tribunalului, eu care sunt de altă pă-  
re, ce eram să fac?

Să tac? Nu.

Dar dacă n'am tăcut, eu sunt pro-  
vocatorul?

Nu, ci organul guvernului.

Așa dar ideea primordială din arti-  
culul meu că regele se amestecă în po-  
litică esterioră și motivată de teoria  
ziarului guvernamental.

Acum mă întreb?

Adevărat și că eu deodată, m'am  
așezat la birou și m'am pus să atac  
persoana Regelui, cum avea aerul de a  
zice d. prim-procuror?

Să arăt pentru astăzi că am găsit  
dosarul în relație exteroare, că el vor-  
bește și lucează în numele nații.

Apoi făță cu astăzi teorie a jurnalul  
tribunalului, eu care sunt de altă pă-  
re, ce eram să fac?

Nu, ci organul guvernului.

Așa dar ideea primordială din arti-  
culul meu că regele se amestecă în po-  
litică esterioră și motivată de teoria  
ziarului guvernamental.

Acum mă întreb?

Adevărat și că eu deodată, m'am  
așezat la birou și m'am pus să atac  
persoana Regelui, cum avea aerul de a  
zice d. prim-procuror?

Să arăt pentru astăzi că am găsit  
dosarul în relație exteroare, că el vor-  
bește și lucează în numele nații.

Apoi făță cu astăzi teorie a jurnalul  
tribunalului, eu care sunt de altă pă-  
re, ce eram să fac?

Nu, ci organul guvernului.

Așa dar ideea primordială din arti-  
culul meu că regele se amestecă în po-  
litică esterioră și motivată de teoria  
ziarului guvernamental.

Acum mă întreb?

Adevărat și că eu deodată, m'am  
așezat la birou și m'am pus să atac  
persoana Regelui, cum avea aerul de a  
zice d. prim-procuror?

Să arăt pentru astăzi că am găsit  
dosarul în relație exteroare, că el vor-  
bește și lucează în numele nații.

Apoi făță cu astăzi teorie a jurnalul  
tribunalului, eu care sunt de altă pă-  
re, ce eram să fac?

Nu, ci organul guvernului.

Așa dar ideea primordială din arti-  
culul meu că regele se amestecă în po-  
litică esterioră și motivată de teoria  
ziarului guvernamental.

Acum mă întreb?

Adevărat și că eu deodată, m'am  
așezat la birou și m'am pus să atac  
persoana Regelui, cum avea aerul de a  
zice d. prim-procuror?

Să arăt pentru astăzi că am găsit  
dosarul în relație exteroare, că el vor-  
bește și lucează în numele nații.

Apoi făță cu astăzi teorie a jurnalul  
tribunalului, eu care sunt de altă pă-  
re, ce eram să fac?

Nu, ci organul guvernului.

Așa dar ideea primordială din arti-  
culul meu că regele se amestecă în po-  
litică esterioră și motivată de teoria  
ziarului guvernamental.

Acum mă întreb?

Adevărat și că eu deodată, m'am  
așezat la birou și m'am pus să atac  
persoana Regelui, cum avea aerul de a  
zice d. prim-procuror?

Să arăt pentru astăzi că am găsit  
dosarul în relație exteroare,

tronului se poate comite un sacrilegiu dar nu o ofensă și art. 77 vorbește de ofensă iar nu de *sacrilegiu*.

Majestatea tronului nu se respectă prin cuvinte de comanda ci prin manifestarea iubirii poporului.

Dacă azi se produc atacuri și recrimări, cauza e că nu știm pentru ce dinastia a început să se identifice cu guvernul.

Astă situație va inceta numai atunci când se va restabili echilibrul constituțional. Daca măne se va vedea că lucherile intră în drumul lor normal, apoi atunci și presa care reprezintă opinia publică va inceta de a re-crimina.

Dacă publicistul nu s-ar conforma cu regulile publice nu și-ar vinde ziarul. Acuzația adusă e o summa *injură* către poronită dintr'un reseniment personal.

Apoi dacă ar fi un articol insultător *omul periculos*, mult mai ofensator e articoul *omul providențial* din *Voința Națională*.

Ce vreți prin astă procedări?

Să omorâți presa opoziției?

Apoi ucizând pe unul, o său alt vorșă. Să atunci, vorba *României libere* care scris mai devăză: *când veți închide pe toți ziaristii, cum va mai sta M. S. pe tron.*

Ce vreți d-oastră?

Comotinile violente?

Dacă nu le voi încreta și d-oastră cu violențele și atunci opinia publică se va liniști și ea.

Nu vădă adresa la jurați, căci acolo era un proces trimis înaintea opiniei publice. Dar eu cred că nichiaștă acești magistrați nu vor condamna pe d. Panu, care a făcut un act de eroism. Pentru mine d. Panu și *Omul-regă* căci risicează totul numai că să și exercite drupturile cetățenești.

Rădicați-vă d-asupra or cărăr consideărăți și judecați în constănță, zice d. Fleva terminând, d-lor judecători.

La ora 1 desbatările se închid.

La două sără un sfert, tribunalul reîntra în sedință și președintele citește sentința prin care:

*Respinge apelul d-lui Panu menținând sentința prin care d-sa e condamnat la 2 ani închisoare, 5000 lei amendă și 5 lei cheltueli de procedură.*

#### TRIBUNALUL ILFOV SECTIA IV

Audienta de la 29 Aprilie

#### PROCESU BAL-S-FILIPESCU-XENOPOL

Sedința se deschide la ora 2 sără 20 minute.

Tribunalul este astfel compus: N. Năcescu, președinte Petre Slavescu, membru Dumitrescu

D. prim-procuror Gr. Andronescu — fotoliul ministerului public.

Pe banca Apărării sunt d-nii:

Al. Lahovary, N. Blaramberg, Maiorescu, G. Palade, N. Fleva, G. Panu, Take Ionescu, Ion Grădișteanu, Ion Iancovescu, Em. Lahovary, Deșliu, Costafor.

Partea civilă însoțită de d. avocat Aristid Pascal.

Se face apelul martorilor.

Grefierul dă citire apelului și oponții. Se citește sentința dată de tribunul în lipsă.

Se comunică numele d-lor avocați și apărări.

Partea civilă declară de o cam-dată pe d. Aristid Pascal, se crede că va mai veni și d-l Daniileanu și Corbescu.

Grefierul dă citire ordonației judecătorului de instrucție Cab. No. 2.

Se dă citire depozitele martorilor: Constantin Dănescu (al părții civile) Alexandru Xenopol, fraile reclamantul (ca informator)

Take Ionescu, servitor (simple informații), martor propus tot de partea civili.

Constantin Stroici (deputatul)

Constantin Hiotu.

După aceasta grefierul dă citire Cartel de judecată a judeului oculului I.

Președintele cere părții civile să istorisească cum să petrecă faptul.

Reclamant (cu mâinile la spate) spune că aflându-se în biroul său acasă, fieciorul l-a anunțat că dot d-ni vor să-i vorbească, din care unul d. Filipescu, iar pe cel alții nu mai văzuse.

Întrebându-mă cel necunoscut dacă eu și fris un articol, mi-a dat o palme și eu am respuns cun pum.

D. Balș întrebă de președinte, spune că în urma mai multor polemice, a fost insultat foarte greu de *Voința Națională*, și văzind că cu toate somajele făcute de a se urăta autorul acestor articole el nu se arată anunțat ca fac respunzător juridic.

In urmă văzându-mă din nou insultat în același ziar, m-am întărit întrătăt că să am alertat la d. Filipescu.

D-nu Filipescu. N-am nimic să adaug pe lângă cele zise de d. Balș în privința polemicelor, de oare ce eu nu am jucat nici un rol în astă afacere.

Pe mine m'a căutat d. Balș la Capșa, și acolo l-am văzut într-o stare de esasprește desăvârșită. Într-o cameră altării de la Capșa, d. Balș mi-a spus cum a fost insultat în ziar și mi-a cerut în mod amical să însotesc la d. Xenopol.

Intrând la d. Xenopol, d. Filipescu a fărmă că fiind întrebăt Xenopol dacă e autorul articoului a respuns simplu *Nu*.

Intervenția d-lui Filipescu a fost provocată de faptul d-lui Xenopol de a se aseza la distanță și a trage cu revolverul.

**Președintele.** Corect era că să intrați noaptea la d. Xenopol?

**D. Filipescu.** Punându-mă pe terenul declarației d-lui Xenopol, făcută în ziar, găsesc corect aceasta; altfel eu nu credeam necesar să mergem la dênsul acasă.

#### DECLINATORUL DE COMPETITĂ.

**Pledoaria d-lui N. Blaramberg.**

Sunt semănat să începem cu un declinator de competită, pe care nu l-am produs înaintea judecătorului de pace.

Deja spiritul d-voastră este pregătit către acest declinator. Chiar din prima d-v. întrebare pusă părții civile rezultă că d-v. văți convins că faptul a fost consecvență unei lupte dintre V. N. și *Epocha*.

Să întămplă cu din astă polemică să urmărești un alt fapt: Adică două delictă

*Palma și pistoale.*

Aveți dar două delictice concomitente.

In lupta dintre două zări, partea cea mai tare o avea d. Xenopol, care era pe lângă aceasta și funcționarul de încredere al președintelui consiliului.

In față acestei circumstanțe, trebuie să ne întrebăm dacă delictul comis n'avea un delict politic.

Protestez chiar în numele clientului d-lui Balș că se vorbească de țiganii și se asemenea faptul acesta cu certurile țiganilor pe străde.

Apoi e un simptom care constată că aici e ceva politic: prezența d-lui Pascal, Lazar și alții alături cu partea civilă: Se știe ultima evoluție a d-lui Pascal.

*Prin-procurorul*, protestează și zice să nu vorbească de d. Pascal.

Avocații reclamantilor cer președintelui să împedice de a se amesteci în politica sedinței.

D. Fleva. Că faptul e politic, nu se poate ascunde. Nu ne-am dus la d. Xenopol ci la directorul *Voinței Naționale*, care e sănătatea evoluției a d-lui Pascal.

Cine ne-a insultat pe noi? Agentul guvernului. Politica e aci în joc; nu mai e înțindă și prin urmare cere a se admite declinatorul.

D. Fleva observă în fine prim-procurorul că sunt delincenți închiși la Vacărești de luni de zile cără așteptă independența procurorului. De asemenea cazul cu d-nul Blaramberg era un delict între 2 particulari și nu se prezintă în condiții de delictul de față.

La ora 4 1/4 desbatările închidu-se asupra declinatorului de competită tribunalul intră în camera de deliberare.

La redeschidere (4:25) președintele declară că tribunalul respinge excepția.

Pe banca părții civile apare d. Popescu (Ploșniță).

Imediat după aceasta d. Balș semnează cu N. următor al *Epochei* o notiță prin care invita pe autorul articoului din ziua precedentei apărut în V. N. să se numească.

Cu aceasta, afacerea intră într-o nouă fază.

La invitația d-lui Balș, V. N. răspunde că nu cunoaște pe d. Balș.

D. Balș răspunde din nou și zice că oricum un an să facă chiar de d. Xenopol nu se mai ocupă de insultele anonime.

După aceasta, d. Blaramberg explică teoria stabilită de V. N. în materie de respundere. Citește o notiță din V. N. care acuza pe d. Balș ca și-a spălat mâinile în sângele lui Popescu.

Inaintea judecătorului de pace exceptia a fost respinsă sub cuvânt că judecătorul de instrucție se pronuntase asupra completului afacerii.

Nă fost în fapt așa, și dovedă că judecătorul de instrucție a dat o-a 2-a ordonanță prin care de și se respinge plângerea d-lor Balș și Filipescu, însă se recunoaște că în momentul când se pronunță judecătorul de pace, instrucția nu era încă terminată.

Dar această imprejurare mai are un corolar.

Judecătorul de instrucție o recunoaște prin a-2-a ordonanță, ce absolve pe d-nu Xenopol, și ne impătu o altă faptă de căt acela pentru care am fost trimiș la judecătorul de pace.

**Responsul d-lui Pascal**

Față cu ordonanță judecătorului de instrucție n'aveți dreptul să acuzați pe clientul meu că s'a făcut vinovat de o tentativă de asasinat, astă ordonanță având puterea lăsată judecătorului de pace.

D. Lazar. Nu este exactă teoria de autoritatea lucrului judecat, căci se poate refuza.

D. Blaramberg ridică dar acest declinator întemeiat pe datele științei.

La N. 405 T. II, Faustin Helie și Ad. este că înțelege legea prin delictă politice.

Dacă acum avem în vedere și art. 105 din Constituție care deferă delictele politice judecătorul de pace și această faza a fost confirmată și de Camera de depunere sub acuție prin ordonanță sa.

Cere respingerea declinatorului.

Trib. respinge declinatorul chiar în sedință.

**APĂRAREA ÎN FOND**

**Discursul d-lui Tache Ionescu**

Un cuvânt al d-lui Pascal: că acest proces e comun, comunism, ne explică în ce condiții se prezintă astă afacere.

Adevărul e că nimic nu e comun în acest proces.

Azi suntem sub o presiune foarte ridicată. O polemică insultătoare pornită din partea ziarelor guvernului a înăștărit spirtele, și ce este mai mult

Chiar în practică hotărâril tribunalului găsesc cuvintele: *Pelea de boier costa mai estin și donchisonadă de duel*, care ne denotă spiritul în care s'a judecat este proces și care predomină cercourile politice de cără.

Ne plângem de privilegii și găsim privilegii chiar în hotărârea tribunalului:

#### Replica d-lui Blaramberg

Toamă cele amintite de către mine vin în favoarea celor ce am susținut, căci și atunci am propus un declinator care a admis. Ce interes aveam să zic că delictele sunt limitative.

Asupra observației d-lui Pascal că și țiganii ar avea dreptul atunci pentru certelor lor de stradă să se adreseze la jurați, amintesc faptul lui Victor Noir care în suflare de prințul Bonaparte se duce la acesta și lăptim este în șef.

Bonaparte se îndreptăză la o panoplie, ea o armă și culca pe Victor Noir la pământ.

La aceasta, peste 8 zile *Voința Națională* respondă că nu cunoaște pe d. Balș.

Acesta, precum și zisă replica imediată de vreme a autorului stăruie în anonimul său nu-l ramâne de căt să consideră insultele ca niște scrisori anonime.

(Apare pe banca partii civile și d. Danielianu).

Atunci V. N., văzând astă declarație a d-lui Balș, schimbă tactica și provoacă pe d. Balș de asasin.

D. Balș răspunde că cuvintele deja indicate: *sau un perfect idiot sau perfecta cananie*.

La aceasta, peste 8 zile *Voința Națională* respondă că nu cunoaște pe d. Balș.

Acesta, precum și zisă replica imediată că vreme a autorului stăruie în anonimul său nu-l ramâne de căt să consideră insultele ca niște scrisori anonime.

Putea d. Balș să se slăpănească?

Trebue să ne dăm seamă de situație. D. Balș suferise de vorbașii săi scandurări cetățenilor indignați, fără ca justiția să facă niște mișcare în favoarea celor ataçați.

După toate acestea, d. Balș se vede din nou insultat și provocat.

Supărăt cu drept cuvânt, se duse însoțit de d. Filipescu și d. Xenopol.

Ce s'a întămplat acolo?

Sunt două versiuni.

Una a d-lui Xenopol care se contrazice la oare declarării și a 2-a și a d-nilor Balș și Filipescu că nu s'a contrazis niciodată.

D. avocat Take Ionescu citește din dosar prima declarație a d-lui Xenopol.

